第五十五届会议

议程项目 95(d)

环境与可持续发展：《小岛屿发展中国家可持续发展行动纲领》的进一步执行情况

第二委员会的报告*

报告员：艾哈迈德·阿马齐亚奈先生（摩洛哥）

一. 引言

1. 第二委员会就议程项目 95 举行了实质性辩论（见 A/55/582，第 2 段）。2000 年 11 月 8 日和 15 日及 12 月 8 日第 32、34 和 42 次会议就分项(d)采取了行动。委员会审议该分项的情况载于有关简要记录（A/C.2/55/SR.32、34 和 42）。

二. 各项提案的审议经过

A. 决议草案 A/C.2/55/L.21 和 A/C.2/55/L.59

2. 11 月 8 日第 32 次会议上，尼日利亚代表代表属于 77 国集团的联合国会员国和中国介绍了题为“小岛屿发展中国家可持续发展全球会议成果的进一步执行情况”的决议草案（A/C.2/55/L.21），案文如下：

“大会，

“回顾其关于小岛屿发展中国家可持续发展全球会议的 1994 年 12 月 19 日第 49/122 号决议，

“还回顾其 1996 年 12 月 16 日第 51/183 号、1997 年 12 月 18 日第 52/202 号、1998 年 12 月 15 日第 53/189 号和 1999 年 12 月 22 日第 54/224 号决议，

“认识到小岛屿发展中国家由于其面积细小、资源有限、地域分散并且

* 委员会关于这个项目的报告分为九个部分以文号 A/55/582 和 Add.1-8 印发。

远离市场，在致力实现可持续发展时面临属环境和经济性质的特殊挑战和独有的脆弱性，这些挑战和脆弱性因全球化和贸易自由化而加剧，

“**回顾**《小岛屿发展中国家可持续发展全球会议巴巴多斯宣言和行动纲领》，

“**还回顾**大会第二十二届特别会议通过的可持续发展委员会担任审查和评价小岛屿发展中国家可持续发展行动纲领执行情况的大会特别会议筹备机构的报告，

“**审议了**秘书长关于小岛屿发展中国家可持续发展全球会议成果的执行情况的报告，

“**还审议了**秘书长关于联合国贸易和发展会议第十届大会成果的报告，

“**注意到**2000年7月26日至8月4日在阿皮亚举办的小岛屿国家联盟气候变化谈判、管理和战略问题第二次讲习班的报告，

“**注意到**小岛屿发展中国家在国家和区域两级执行《小岛屿发展中国家可持续发展行动纲领》所作的巨大努力，它们需要得到国际社会的充分财政支助，

“**确认**小岛屿发展中国家致力与经济和社会事务部小岛屿发展中国家股合作，针对同小岛屿发展中国家特别相关的问题举办了一系列能力建设讲习班，

“**欢迎**圣基茨和尼维斯政府表示愿意在2000年12月主办小岛屿国家联盟生物技术安全议定书问题第一次讲习班，并欢迎塞浦路斯政府表示愿意在2001年1月主办小岛屿国家联盟气候变化、能源和可持续发展委员会第九届会议筹备工作问题第三次讲习班，

“**铭记**继续需要在执行《小岛屿发展中国家可持续发展行动纲领》的框架内，为1999年2月24日至26日在纽约举行的捐助国和小岛屿发展中国家代表会议上所请求融资的项目筹资，

“**赞赏地注意到**一些捐助国为进一步执行《行动纲领》提供了捐助，强调这种努力须予加强，并由其他捐助国和机构加以补充，

“1. **重申**迫切需要切实有力地执行《小岛屿发展中国家可持续发展行动纲领》以及大会第二十二届特别会议通过的宣言和审查文件，请联合国系统的相关机关和机构以及各区域委员会和组织在各自方案中列入执行《行动纲领》的措施；

“2. **邀请**联合国系统内相关机构在筹备联合国环境与发展会议十年审查时指明确保《行动纲领》的切实执行的措施；

“3. **吁请**各会员国、特别是捐助国以及联合国系统的相关机关和机构及各区域委员会和组织支持小岛屿发展中国家进一步执行《行动纲领》的努力，特别是提供适当的技术和财政资源，同时要考虑到关于进一步执行和有效贯彻《行动纲领》的宣言和审查文件；

“4. **吁请**联合国系统各组织协助小岛屿发展中国家努力充分应对全球化的挑战，包括信息和通讯技术领域的挑战，并提高它们切实利用全球化的好处、减轻全球化的影响的能力；

“5. **邀请**所有相关的利害攸关者、非政府组织和私营部门充分参与进一步执行和有效贯彻《行动纲领》的具体活动；

“6. **促请**所有相关组织作为紧急事项完成拟订小岛屿发展中国家脆弱程度指数的工作，并决定推迟就最不发达国家升级问题作出任何决定，待拟订脆弱程度指数的工作能为关于此种决定的讨论提供正确的资料；

“7. **欢迎**加强经济和社会事务部小岛屿发展中国家股，并请秘书长进一步加强该股，特别是在该股内长期设立小岛屿发展中国家信息网，通过提供项目执行方面的意见、与区域机构和国际机构协调以协助查明短期/长期的能力需要等办法，向小岛屿发展中国家提供援助；

“8. **决定**在大会第五十六届会议临时议程题为“环境与可持续发展”的项目下，列入题为“《小岛屿发展中国家可持续发展行动纲领》的进一步执行情况”的分项目；

“9. **请**秘书长向大会第五十六届会议提出关于本决议执行情况的报告。”

3. 12月8日第42次会议上，委员会副主席纳维德·哈尼夫先生（巴基斯坦）介绍了他根据就决议草案A/C.2/55/L.21进行的非正式协商提出的一项题为“小岛屿发展中国家可持续发展全球会议成果的进一步情况”的决议草案（A/C.2/55/L.59）。

4. 同次会议上，巴巴多斯代表代表77国集团和中国及小岛屿国家联盟发了言（见A/C.2/55/SR.42）。

5. 同次会议上，委员会也通过了决议草案A/C.2/55/L.59（见第13段，决议草案一）。

6. 由于通过了决议草案A/C.2/55/L.59，决议草案A/C.2/55/L.21由其提案国撤消。

7. 12月8日同次会议上,土耳其代表发了言(见A/C.2/55/SR.42)。

8. 同次会议上,塞浦路斯代表也依照大会议事规则第一一五条发了言(见A/C.5/55/SR.42)。

B. 决议草案 A/C.2/55/L.30 和 A/C.2/55/L.57

9. 11月15日第34次会议上,尼日利亚代表属于77国集团的联合国会员国和中国介绍了题为“加勒比海的保护和可持续发展”的决议草案(A/C.2/55/L.30),案文如下:

“大会,

“重申1992年联合国环境与发展会议通过的《关于环境与发展的里约宣言》所阐明的原则和承诺、《巴巴多斯宣言》载列的原则、1994年小岛屿发展中国家可持续发展全球会议通过的《小岛屿发展中国家可持续发展行动纲领》、以及其他相关宣言和国际文书,

“回顾大会第二十二届特别会议通过的宣言和审查文件,

“考虑到联合国大会通过的其他各项有关决议,包括第54/225号决议,

“重申《联合国海洋法公约》,并强调该公约的普遍性和统一性,

“回顾1983年3月24日在哥伦比亚卡塔赫纳德印地安斯签署的《保护和发展大加勒比区域海洋环境公约》,该公约界定了大加勒比区域的范围,而加勒比海是其中的一部分,并回顾国际海事组织所做的相关工作,

“考虑到加勒比海有数目众多的国家和领土,其中大多数为发展中国家和小岛屿发展中国家,它们生态脆弱,结构薄弱,在经济上易受打击,而且还受到诸如能力有限、资源基础狭窄、财政资源缺乏、贫穷人口多及由此产生的社会问题、以及全球化和贸易自由化的挑战等因素的影响,

“认识到加勒比海独特的生物多样性和十分脆弱的生态系统,

“强调加勒比国家极为脆弱,由于气候变化和气候多变,诸如海平面上升、厄尔尼诺/南方涛动现象等与此相关的现象,飓风、水灾和旱灾造成的自然灾害日益频繁和严重,它们易受打击,而且它们还受到诸如火山、海啸和地震造成的自然灾害的影响,

“欢迎在国际减少灾害战略机构间工作队的框架内设立了厄尔尼诺/拉尼娜现象工作组,

“铭记大多数加勒比经济体高度依赖其沿海区和整个海洋环境以满足其可持续发展的需要和并实现这方面的目标,

“**确认**加勒比海海上运输繁忙，加勒比海内在国家主权和管辖权下的海域众多而且交错，对资源的有效管理是一个挑战，

“**注意到**船舶产生的废物以及意外排放有害和有毒物质造成污染的威胁与日俱增，

“**意识到**在利用沿海区和海洋环境及其资源方面，各种社会经济活动多样化，活跃地相互影响和竞争，

“**还铭记**加勒比国家以更注重整体方式解决致力与加勒比海可持续发展有关的部门性问题，并为此促进加勒比海的保护和可持续发展，

“**注意到**加勒比国家在加勒比国家联盟的框架内致力进一步发展并确立加勒比海在可持续发展范畴内是一个具有特殊重要性的区域的概念，

“**意识到**加勒比海对后世后代的重要性及其对生活在该区域的人民的传统、持续的经济繁荣和生计的重要性，并意识到加勒比区域各国迫切需要在国际社会的充分支助下采取适当步骤保存和保护该区域，

“1. **认识到**需要保护和可持续地发展加勒比海；

“2. **鼓励**根据大会第 54/225 号决议的建议以及《21 世纪议程》的规定、《小岛屿发展中国家可持续发展行动纲领》、大会第二十二届特别会议的成果、以及可持续发展委员会的工作，进一步保护和可持续地发展加勒比海；

“3. **吁请**联合国系统协助加勒比国家致力保护加勒比海，确保它不会因为船只的污染、特别是非法排放燃油及其它有害物质造成的污染，以及因为倾弃有害废物、包括放射性材料、核废料和危险化学物造成的污染，而环境退化；

“4. **还吁请**国际社会、联合国系统和各多边金融机构，包括全球环境基金，积极支持并进一步制订和执行上述办法；

“5. **吁请**各会员国优先提高其应急能力，并在发生自然灾害或与海上航行有关的意外或事故时，特别是在加勒比海发生这种情况时，控制对环境造成的损害；

“6. **请**秘书长根据相关区域组织表达的意见，在大会第五十七届会议题为“环境与可持续发展”的项目内题为“小岛屿发展中国家可持续发展行动纲领进一步执行情况”的分项目下，就本决议的执行情况提出报告。”

10. 12 月 8 日第 42 次会议上，委员会副主席纳维德·哈尼夫先生（巴基斯坦）介绍了他就决议草案 A/C. 2/55/L. 30 进行的非正式协商提出的一项题为“在可持续发展范畴内推动加勒比海区综合管理办法”的决议草案（A/C. 2/55/L. 57）。

11. 同次会议上，委员会通过了决议草案 A/C. 2/55/L. 57。（见第 13 段，决议草案二）。

12. 由于通过了决议草案A/C. 2/55/L. 57, 决议草案A/C. 2/55/L. 30 由其提案国撤销。

三. 第二委员会的建议

13. 第二委员会建议大会通过下述决议草案:

决议草案一

小岛屿发展中国家可持续发展全球会议成果的进一步执行情况

大会,

回顾其关于小岛屿发展中国家可持续发展全球会议的 1994 年 12 月 19 日第 49/122 号决议,

还回顾其 1996 年 12 月 16 日第 51/183 号、1997 年 12 月 18 日第 52/202 号、1998 年 12 月 15 日第 53/189 号和 1999 年 12 月 22 日第 54/224 号决议,

认识到小岛屿发展中国家由于其面积小、资源有限、地域分散且大多远离市场, 在致力实现可持续发展时面临环境和经济性质的特殊挑战和独有的弱点, 需要增强其能力, 使其能在贸易自由化和全球化提供的机遇中有效地受益, 并将贸易自由化和全球化对小岛屿发展中国家的负面影响减至最低程度,

回顾《小岛屿发展中国家可持续发展全球会议巴巴多斯宣言¹ 和行动纲领》,²

还回顾大会第二十二届特别会议通过的宣言和审查文件,³

审议了秘书长关于小岛屿发展中国家可持续发展全球会议成果的执行情况的报告,⁴

还审议了联合国贸易和发展会议第十届大会的报告,⁵

注意到 2000 年 7 月 26 日至 8 月 4 日在萨摩亚阿皮亚举行的小岛屿国家联盟气候变化谈判、管理和战略问题第二次讲习班的报告,⁶

¹ 《小岛屿发展中国家可持续发展全球会议的报告, 1994 年 4 月 25 日至 5 月 6 日, 巴巴多斯, 布里奇敦》(联合国出版物, 出售品编号:C. 94. I. 18 和更正), 第一章, 决议 1, 附件一。

² 同上, 附件二。

³ 见第 S-22/2 号决议, 附件。

⁴ A/55/185。

⁵ TD/390。

⁶ A/C. 2/55/3。

注意到在国家、区域和国际各级执行《小岛屿发展中国家可持续发展行动纲领》所作的巨大努力，各区域机构和全球机构需要继续补充在国家一级所作的这些努力，包括通过提供有效的财政支助，

确认小岛屿发展中国家致力与秘书处经济和社会事务部小岛屿发展中国家股合作，针对同小岛屿发展中国家特别相关的问题举办了一系列能力建设讲习班，

欢迎圣基茨和尼维斯政府表示愿意在 2000 年 12 月主办小岛屿国家联盟生物技术安全议定书问题第一次讲习班，并欢迎塞浦路斯政府表示愿意在 2001 年 1 月主办小岛屿国家联盟气候变化、能源和可持续发展委员会第九届会议筹备工作问题第三次讲习班，

铭记继续需要在执行《小岛屿发展中国家可持续发展行动纲领》的框架内，为特别是 1999 年 2 月 24 日至 26 日在纽约举行的捐助国和小岛屿发展中国家代表会议⁷所提出的项目筹资，

赞赏地注意到一些捐助国为进一步执行《行动纲领》提供了捐助，强调这种努力须予加强，并由其他捐助国和机构加以补充，

注意到发展政策委员会和其他国际组织目前就拟订脆弱程度指数所进行的工作，这项指数除其他外，将纳入环境和经济方面的脆弱因素，

1. **重申**迫切需要切实有力地执行《小岛屿发展中国家可持续发展行动纲领》²及大会第二十二届特别会议通过的宣言³和审查文件；³
2. **欢迎**国际、区域和分区域各级为执行《行动纲领》所作的努力；
3. **邀请**联合国系统的相关机关和机构及各区域委员会和组织在各自任务规定范围内，将执行《行动纲领》的措施纳入其方案中；
4. **邀请**联合国系统内相关机构在筹备联合国环境与发展会议⁸十年审查时，指出确保《行动纲领》的切实执行的各项措施；
5. **吁请**各会员国、尤其是捐助国以及联合国系统的相关机关和机构及各区域委员会和组织支持小岛屿发展中国家进一步执行《行动纲领》的努力，特别是提供适当的技术和财政资源，同时要考虑关于进一步执行和有效贯彻《行动纲领》的宣言和审查文件；

⁷ 见 A/S-22/4。

⁸ 《联合国环境与发展会议的报告，1992 年 6 月 3 日至 14 日，里约热内卢》（联合国出版物，出售品编号：C. 93. I. 8 和更正）。

6. **吁请**联合国系统各组织协助小岛屿发展中国家作出努力，提高它们切实利用全球化的惠益并减轻全球化影响的能力，包括弥合数码鸿沟，增进信息和通讯领域的数码机遇；

7. **邀请**所有相关的利益有关者、非政府组织和私营部门充分参与进一步执行和有效贯彻《行动纲领》的具体活动；

8. **促请**所有相关组织作为紧急事项完成拟订脆弱程度指数的工作；

9. **欢迎**业经加强的秘书处经济和社会事务部小岛屿发展中国家股，请秘书长探讨进一步加强该股的方法，特别是在该股内设立小岛屿发展中国家信息网，并通过提供项目执行方面的意见、与区域机构和国际机构协调以协助查明短期、长期的能力需要等办法，向小岛屿发展中国家提供援助，并就此提出建议；

10. **欢迎**挪威、意大利、日本和德国为加强小岛屿发展中国家股提供捐助，并鼓励会员国特别为支助小岛屿发展中国家信息网提供捐助；

11. **决定**在大会第五十六届会议临时议程题为“环境与可持续发展”的项目下，列入题为“《小岛屿发展中国家可持续发展行动纲领》的进一步执行情况”的分项目；

12. **请**秘书长向大会第五十六届会议提出关于本决议执行情况的报告。

决议草案二

在可持续发展的范畴内推行加勒比海区综合管理办法

大会，

重申 1992年联合国环境与发展会议通过的《关于环境与发展的里约宣言》⁹所阐明的原则和承诺、《巴巴多斯宣言》¹⁰载列的原则、1994年小岛屿发展中国家可持续发展全球会议通过的《小岛屿发展中国家可持续发展行动纲领》、¹¹以及其他相关宣言和国际文书，

回顾大会第二十二届特别会议通过的宣言¹²和审查文件，¹²

⁹ 《联合国环境与发展会议的报告，1992年6月3日至14日，里约热内卢》（联合国出版物，出售品编号：C.93.I.8和更正），第一卷：《环发会议通过的决议》，决议1，附件一。

¹⁰ 《小岛屿发展中国家可持续发展全球会议的报告，1994年4月25日至5月6日，巴巴多斯，布里奇顿》（联合国出版物，出售品编号：C.94.I.18和更正），第一章，决议1，附件一。

¹¹ 同上，附件二。

¹² 见S-22/2号决议，附件。

考虑到大会通过的其他各项相关决议,包括 1999 年 12 月 22 日第 54/225 号决议,

重申《联合国海洋法公约》,¹³ 并强调该公约的基本特性,

意识到海洋空间的各种问题密切地相互联系,需要作为一个整体予以考虑,

注意到 1983 年 3 月 24 日在哥伦比亚卡塔赫纳德印地安斯签署的《保护和发展大加勒比区域海洋环境公约》,该公约界定了大加勒比区域的范围,而加勒比海是其中的一部分,¹⁴

欢迎 1999 年 10 月 16 日在阿鲁巴通过了《保护和发展大加勒比区域海洋环境公约》的《关于陆地来源和活动的污染的议定书》,

还欢迎《保护和发展大加勒比区域海洋环境公约》的《关于特别保护区和特别受保护的野生动物的议定书》业已生效,

回顾国际海事组织所做的有关工作,

考虑到加勒比海有数目众多的国家和领土,其中大多数为发展中国家和小岛屿发展中国家,它们生态脆弱,结构薄弱,在经济上易受打击,而且还受到诸如能力有限、资源基础狭窄、财政资源缺乏、贫穷人口多及由此产生的社会问题、以及全球化和贸易自由化的挑战和机遇等因素的影响,

认识到加勒比海独特的生物多样性和十分脆弱的生态系统,

强调加勒比国家极为脆弱,由于气候变化和气候多变,诸如海平面上升、厄尔尼诺/南方涛动现象等与此相关的现象,飓风、水灾和旱灾造成的自然灾害日益频繁和严重,它们易受打击,而且它们还受到诸如火山、海啸和地震造成的自然灾害的影响,

欢迎在国际减少灾害战略机构间工作队的框架内设立了厄尔尼诺/拉尼娜现象工作组,

铭记大多数加勒比经济体高度依赖其沿海区和整个海洋环境以满足其可持续发展的需要和并实现这方面的目标,

意识到联合国环境规划署目前正在开展加勒比环境展望进程,欢迎联合国环境规划署加勒比环境方案为推行这一进程提供支助,

¹³ 《第三次联合国海洋法会议正式记录》,第十七卷(联合国出版物,出售品编号:C.84.V.3),A/CONF.62/122 号文件。

¹⁴ 联合国,《条约汇编》,第 1506 卷,第 25974 号。

确认加勒比海海上运输繁忙，国家管辖权下的海域众多而且交错，加勒比国家根据国际法在这些海域行使它们的权利和义务，对资源的有效管理是一个挑战，

注意到在加勒比海区内，特别是陆地来源所造成的海洋污染问题，而且船舶产生的废物和污水及意外排放有害和有毒物质造成污染的威胁依然存在，

注意到2000年9月22日国际原子能机构大会通过的关于放射性材料的安全运输问题的2000年9月22日第GC(44)RES/17号决议，

意识到在利用沿海区和海洋环境及其资源方面，各种社会经济活动多样化，活跃地相互作用和竞争，

还意识到加勒比国家以更注重整体的方式，致力解决与加勒比海区的管理有关的部门性问题，并为此通过加勒比国家间的区域合作努力，在可持续发展范畴内推行加勒比海区综合管理办法，

注意到加勒比国家在加勒比国家联盟的框架内，依照《联合国海洋法公约》¹³的相关规定，致力进一步发展并支持加勒比海在可持续发展范畴内是一个具有特殊重要性的区域的概念，

意识到加勒比海对今世后代的重要性及其对生活在该区域的人民的传统、持续的经济繁荣和生计的重要性，并意识到加勒比区域各国迫切需要国际社会的支助下采取适当步骤保存和保护该区域，

1. **认识到**在可持续发展范畴内采取加勒比海综合管理办法的重要性；

2. **鼓励**根据大会第54/225号决议的建议以及《21世纪议程》¹⁵的规定《小岛屿发展中国家可持续发展行动纲领》、¹¹大会第二十二届特别会议的成果、¹²以及可持续发展委员会的工作，并依照相关的国际法、包括《联合国海洋法公约》，¹³在可持续发展的范畴内进一步推行加勒比海区综合管理办法；

3. **鼓励**加勒比国家继续努力，在可持续发展范畴内进一步拟订加勒比海区综合管理办法，并在这方面，继续在可持续发展范畴内开展其海洋事务管理方面的区域合作，以处理陆地来源的污染、船舶的污染、在利用沿海区和海洋环境及其资源方面的各种社会经济活动及它们之间活跃地相互作用和竞争等问题；

4. **吁请**联合国系统和国际社会协助加勒比国家及其区域组织致力保护加勒比海，确保不会因为船舶的污染，特别是非法排放燃油及其他有害物质造成的污染，因为违反相关国际规则 and 标准非法倾弃或意外排放有害废物，包括放射性

¹⁵ 联合国环境与发展会议的报告，1992年6月3日至14日，里约热内卢》（联合国出版物，出售品编号：C.93.I.8和更正），第一卷：《环发会议通过的决议》，决议1，附件二。

材料、核废料和危险化学品造成的污染，以及因为陆地活动造成的污染，而导致加勒比海环境退化；

5. 吁请所有相关国家采取必要措施，使《关于陆地来源和活动的污染的议定书》生效并支持其执行工作，以便保护加勒比海的海洋环境不受陆地来源的污染而退化；

6. 吁请所有国家成为相关国际协定缔约国，力求保护加勒比海的海洋环境不受船舶的污染而退化；

7. 邀请联合国系统内的政府间组织继续努力，协助加勒比国家成为相关公约和议定书的缔约国，并有效地执行这些公约和议定书；

8. 吁请国际社会、联合国系统和各多边金融机构，包括全球环境基金，在其任务规定范围内积极支持上述办法；

9. 吁请各会员国优先提高其应急能力，并在发生自然灾害或与海上航行有关的意外或事故时，特别是在加勒比海发生这种情况时，控制对环境造成的损害；

10. 请秘书长根据相关区域组织表达的意见，在大会第五十七届会议题为“环境与可持续发展”的项目内题为“小岛屿发展中国家可持续发展行动纲领进一步执行情况”的分项目下，就本决议的执行情况提出报告。